



ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2020 - GENERELL INFORMASJON

Enheten

Organisasjonsnummer: 866 243 522
Organisasjonsform: Aksjeselskap
Foretaksnavn: SULZER PUMPS NORWAY AS
Forretningsadresse: Orstadvegen 124
4353 KLEPP STASJON

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2020 - 31.12.2020

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Nei
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Hilde Østebø
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 30.09.2021

Grunnlag for avgivelse

År 2020: Årsregnskapet er elektronisk innlevert
År 2019: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2020

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 23.09.2022



Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2020	2019
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Salgsinntekt		95 698 988	123 106 262
Sum inntekter		95 698 988	123 106 262
Kostnader			
Varekostnad		60 063 888	82 528 606
Lønnskostnad	4	22 656 466	21 630 249
Avskrivning	3	500 173	3 017 182
Annen driftskostnad	4	14 316 733	10 688 948
Sum kostnader		97 537 260	117 864 984
Driftsresultat		-1 838 273	5 241 277
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen finansinntekt		5 843 499	1 126 784
Sum finansinntekter		5 843 499	1 126 784
Annen rentekostnad		-262 145	500 739
Annen finanskostnad		8 954 152	1 223 822
Sum finanskostnader		8 692 007	1 724 561
Netto finans		-2 848 508	-597 777
Ordinært resultat før skattekostnad		-4 686 781	4 643 500
Skattekostnad på ordinært resultat	6, 11	-1 150 770	1 413 508
Ordinært resultat etter skattekostnad		-3 536 011	3 229 992
Årsresultat		-3 536 011	3 229 992
Årsresultat etter minoritetsinteresser		-3 536 011	3 229 992
Totalresultat		-3 536 011	3 229 992
Overføringer og disponeringer			
Avsatt til annen egenkapital			3 229 992



Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2020	2019
Overført fra annen egenkapital		-3 536 011	
Sum overføringer og disponeringer		-3 536 011	3 229 992



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2020	2019
BALANSE - EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Utsatt skattefordel	6, 11	2 511 715	1 492 402
Sum immaterielle eiendeler		2 511 715	1 492 402
Varige driftsmidler			
Tomter, bygninger og annen fast eiendom			1 064 937
Maskiner og anlegg	3	1 416 305	1 003 383
Driftsløsøre, inventar, verktøy, kontormaskiner o.l.	3	42 452	296 388
Sum varige driftsmidler		1 458 757	2 364 708
Pensjonsmidler	1, 10		
Sum anleggsmidler		3 970 472	3 857 109
Omløpsmidler			
Varer			
Sum varer	9	31 551 942	20 164 626
Fordringer			
Kundefordringer	5	11 551 776	17 051 812
Andre kortsiktige fordringer	5	1 322 614	5 102 672
Sum fordringer		22 867 282	68 252 278
Bankinnskudd, kontanter og lignende			
Bankinnskudd, kontanter o.l.	7	1 076 248	1 155 598
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		1 076 248	1 155 598
Sum omløpsmidler		50 499 026	66 523 605
SUM EIENDELER		54 469 498	70 380 714

BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD

Egenkapital



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2020	2019
Innskutt egenkapital			
Aksjekapital (500 aksjer á kr 1 000)	1, 2	500 000	500 000
Sum innskutt egenkapital		500 000	500 000
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital	2	4 042 935	6 802 065
Sum opptjent egenkapital		4 042 935	6 802 065
Sum egenkapital		4 542 935	7 302 065
Gjeld			
Langsiktig gjeld			
Pensjonsforpliktelser	1, 8, 10	3 688 599	4 457 754
Utsatt skatt	6, 11		
Andre avsetninger for forpliktelser	8	612 238	
Sum avsetninger for forpliktelser		4 300 837	4 457 754
Annen langsiktig gjeld			
Øvrig langsiktig gjeld	5		
Sum langsiktig gjeld		4 300 837	4 457 754
Kortsiktig gjeld			
Gjeld til kredittinstitusjoner			935 115
Leverandørgjeld	5	11 303 624	10 537 389
Betalbar skatt	6, 11		
Skyldige offentlige avgifter		1 893 991	1 719 642
Utbytte	2		
Kortsiktig konserngjeld		4 438 046	
Forskudd fra kunder		13 272 272	40 432 613
Annen kortsiktig gjeld	9	14 717 795	4 996 136
Sum kortsiktig gjeld		45 625 726	58 620 895
Sum gjeld		49 926 564	63 078 649
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		54 469 498	70 380 714



KPMG AS
Forusparken 2
Postboks 57
4064 Stavanger

Telephone +47 45 40 40 63
Fax
Internet www.kpmg.no
Enterprise 935 174 627 MVA

Til generalforsamlingen i Sulzer Pumps Norway AS

Uavhengig revisors beretning

Uttalelse om revisjonen av årsregnskapet

Konklusjon

Vi har revidert Sulzer Pumps Norway AS' årsregnskap som viser et underskudd på kr 3 536 011. Årsregnskapet består av balanse per 31. desember 2020, resultatregnskap og kontantstrømoppstilling for regnskapsåret avsluttet per denne datoen og noteopplysninger til årsregnskapet, herunder et sammendrag av viktige regnskapsprinsipper.

Etter vår mening er det medfølgende årsregnskapet avgitt i samsvar med lov og forskrifter og gir et rettvisende bilde av selskapets finansielle stilling per 31. desember 2020, og av dets resultater og kontantstrømmer for regnskapsåret avsluttet per denne datoen i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge.

Grunnlag for konklusjonen

Vi har gjennomført revisjonen i samsvar med lov, forskrift og god revisjonsskikk i Norge, herunder de internasjonale revisjonsstandardene International Standards on Auditing (ISA-ene). Våre oppgaver og plikter i henhold til disse standardene er beskrevet i Revisors oppgaver og plikter ved revisjon av årsregnskapet. Vi er uavhengige av selskapet slik det kreves i lov og forskrift, og har overholdt våre øvrige etiske forpliktelser i samsvar med disse kravene. Etter vår oppfatning er innhentet revisjonsbevis tilstrekkelig og hensiktsmessig som grunnlag for vår konklusjon.

Andre forhold

Selskapets årsregnskap er avlagt etter utløpet av lovens frist for avleggelse av årsregnskap.

Øvrig informasjon

Ledelsen er ansvarlig for øvrig informasjon. Øvrig informasjon omfatter informasjon i årsrapporten bortsett fra årsregnskapet og den tilhørende revisjonsberetningen.

Vår uttalelse om revisjonen av årsregnskapet dekker ikke øvrig informasjon, og vi attesterer ikke den øvrige informasjonen.

I forbindelse med revisjonen av årsregnskapet er det vår oppgave å lese øvrig informasjon med det formål å vurdere hvorvidt det foreligger vesentlig inkonsistens mellom øvrig informasjon og årsregnskapet, kunnskap vi har opparbeidet oss under revisjonen, eller hvorvidt den tilsynelatende inneholder vesentlig feilinformasjon.

Dersom vi konkluderer med at den øvrige informasjonen inneholder vesentlig feilinformasjon er vi pålagt å rapportere det. Vi har ingenting å rapportere i så henseende.

Offices in:

KPMG AS, a Norwegian limited liability company and member firm of the KPMG network of independent member firms affiliated with KPMG International Cooperative ("KPMG International"), a Swiss entity.

Statsautoriserte revisorer - medlemmer av Den norske Revisorforening

Oslo	Elverum	Mo i Rana	Stord
Ållå	Finnsnes	Mokle	Straume
Arendal	Hamar	Skien	Tromsø
Bergen	Haugesund	Sandefjord	Trondheim
Bodo	Knarvik	Sandnessjøen	Tynset
Drammen	Kristiansand	Stavanger	Ålesund

Penneo Dokumentnøkkel: MF105-DJTTD-80ES8-4HAB0-Q545X-AWDDN



Styrets og daglig leders ansvar for årsregnskapet

Styret og daglig leder (ledelsen) er ansvarlig for å utarbeide årsregnskapet i samsvar med lov og forskrifter, herunder for at det gir et rettvisende bilde i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge. Ledelsen er også ansvarlig for slik internkontroll som den finner nødvendig for å kunne utarbeide et årsregnskap som ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller utilsiktede feil.

Ved utarbeidelsen av årsregnskapet må ledelsen ta standpunkt til selskapets evne til fortsatt drift og opplyse om forhold av betydning for fortsatt drift. Forutsetningen om fortsatt drift skal legges til grunn for årsregnskapet så lenge det ikke er sannsynlig at virksomheten vil bli avvirket.

Revisors oppgaver og plikter ved revisjonen av årsregnskapet

Vårt mål med revisjonen er å oppnå betryggende sikkerhet for at årsregnskapet som helhet ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller utilsiktede feil, og å avgi en revisjonsberetning som inneholder vår konklusjon. Betryggende sikkerhet er en høy grad av sikkerhet, men ingen garanti for at en revisjon utført i samsvar med lov, forskrift og god revisjonsskikk i Norge, herunder ISA-ene, alltid vil avdekke vesentlig feilinformasjon som eksisterer. Feilinformasjon kan oppstå som følge av misligheter eller utilsiktede feil. Feilinformasjon blir vurdert som vesentlig dersom den enkeltvis eller samlet med rimelighet kan forventes å påvirke økonomiske beslutninger som brukerne foretar basert på årsregnskapet.

Som del av en revisjon i samsvar med lov, forskrift og god revisjonsskikk i Norge, herunder ISA-ene, utøver vi profesjonelt skjønn og utviser profesjonell skepsis gjennom hele revisjonen. I tillegg:

- identifiserer og anslår vi risikoen for vesentlig feilinformasjon i regnskapet, enten det skyldes misligheter eller utilsiktede feil. Vi utformer og gjennomfører revisjonshandlinger for å håndtere slike risikoer, og innhenter revisjonsbevis som er tilstrekkelig og hensiktsmessig som grunnlag for vår konklusjon. Risikoen for at vesentlig feilinformasjon som følge av misligheter ikke blir avdekket, er høyere enn for feilinformasjon som skyldes utilsiktede feil, siden misligheter kan innebære samarbeid, forfalskning, bevisste utelatelser, uriktige fremstillinger eller overstyring av internkontroll.
- opparbeider vi oss en forståelse av den interne kontroll som er relevant for revisjonen, for å utforme revisjonshandlinger som er hensiktsmessige etter omstendighetene, men ikke for å gi uttrykk for en mening om effektiviteten av selskapets interne kontroll.
- evaluerer vi om de anvendte regnskapsprinsippene er hensiktsmessige og om regnskapsestimatene og tilhørende noteopplysninger utarbeidet av ledelsen er rimelige.
- konkluderer vi på hensiktsmessigheten av ledelsens bruk av fortsatt drift-forutsetningen ved avleggelsen av regnskapet, basert på innhentede revisjonsbevis, og hvorvidt det foreligger vesentlig usikkerhet knyttet til hendelser eller forhold som kan skape tvil av betydning om selskapets evne til fortsatt drift. Dersom vi konkluderer med at det eksisterer vesentlig usikkerhet, kreves det at vi i revisjonsberetningen henleder oppmerksomheten på tilleggsopplysningene i regnskapet, eller, dersom slike tilleggsopplysninger ikke er tilstrekkelige, at vi modifierer vår konklusjon om årsregnskapet og årsberetningen. Våre konklusjoner er basert på revisjonsbevis innhentet inntil datoen for revisjonsberetningen. Etterfølgende hendelser eller forhold kan imidlertid medføre at selskapet ikke fortsetter driften.
- evaluerer vi den samlede presentasjonen, strukturen og innholdet, inkludert tilleggsopplysningene, og hvorvidt årsregnskapet representerer de underliggende transaksjonene og hendelsene på en måte som gir et rettvisende bilde.

Vi kommuniserer med styret blant annet om det planlagte omfanget av revisjonen og til hvilken tid revisjonsarbeidet skal utføres. Vi utveksler også informasjon om forhold av betydning som vi har avdekket i løpet av revisjonen, herunder om eventuelle svakheter av betydning i den interne kontrollen.



Revisors beretning - 2020
Sulzer Pumps Norway AS

Uttalelse om andre lovmessige krav

Konklusjon om årsberetningen

Basert på vår revisjon av årsregnskapet som beskrevet ovenfor, mener vi at opplysningene i årsberetningen om årsregnskapet og forutsetningen om fortsatt drift er konsistente med årsregnskapet og i samsvar med lov og forskrifter.

Konklusjon om registrering og dokumentasjon

Basert på vår revisjon av årsregnskapet som beskrevet ovenfor, og kontrollhandlinger vi har funnet nødvendig i henhold til internasjonal standard for attestasjonsoppdrag (ISAE) 3000 «Attestasjonsoppdrag som ikke er revisjon eller forenklet revisorkontroll av historisk finansiell informasjon», mener vi at ledelsen har oppfylt sin plikt til å sørge for ordentlig og oversiktlig registrering og dokumentasjon av selskapets regnskapsopplysninger i samsvar med lov og god bokføringsskikk i Norge.

Stavanger, 30. september 2021
KPMG AS

Monica Rosnes
Statsautorisert revisor

Penneo Dokumentnøkkel: MF105-DJ7TD-80ES8-4HAB0-Q545X-AWDDN



PENNEO

Signaturene i dette dokumentet er juridisk bindende. Dokument signert med "Penneo"™ - sikker digital signatur.
De signerende parter sin identitet er registrert, og er listet nedenfor.

"Med min signatur bekrefter jeg alle datoer og innholdet i dette dokument."

Monica Roth Rosnes

Partner

På vegne av: KPMG AS

Serienummer: 9578-5997-4-231508

IP: 80.232.xxx.xxx

2021-09-30 15:47:55 UTC



Monica Roth Rosnes

Statsautorisert revisor

På vegne av: KPMG AS

Serienummer: 9578-5997-4-231508

IP: 80.232.xxx.xxx

2021-09-30 15:47:55 UTC



Dokumentet er signert digitalt, med **Penneo.com**. Alle digitale signatur-data i dokumentet er sikret og validert av den datamaskin-utregnede hash-verdien av det opprinnelige dokument. Dokumentet er låst og tids-stemplet med et sertifikat fra en betrodd tredjepart. All kryptografisk bevis er integrert i denne PDF, for fremtidig validering (hvis nødvendig).

Hvordan bekrefter at dette dokumentet er originalen?

Dokumentet er beskyttet av ett Adobe CDS sertifikat. Når du åpner dokumentet i

Adobe Reader, skal du kunne se at dokumentet er sertifisert av **Penneo e-signature service <penneo@penneo.com>**. Dette garanterer at innholdet i dokumentet ikke har blitt endret.

Det er lett å kontrollere de kryptografiske beviser som er lokalisert inne i dokumentet, med Penneo validator - <https://penneo.com/validate>

Penneo Dokumentnøkkel: MF105-DJTTD-80E58-4HA80-Q545X-AWDDN



Sulzer Pumps Norway AS

Årsregnskap for 2020



Sulzer Pumps Norway AS

Årsregnskap for 2020

Resultatregnskap

	Note	2020	2019
Salgsinntekt	7	95 698 988	123 106 262
Sum inntekter		95 698 988	123 106 262
Varekostnad	7, 10	60 063 888	82 528 606
Lønnskostnader	5, 12	22 656 466	21 630 249
Avskrivning på varige driftsmidler	3, 4	500 173	3 017 182
Annen driftskostnad	5	14 316 733	10 688 947
Sum driftskostnader		97 537 260	117 864 984
Driftsresultat		-1 838 273	5 241 278
Annen finansinntekt		5 843 499	1 126 784
Annen rentekostnad		262 145	500 739
Annen finanskostnad		-8 954 152	1 223 822
Sum finansposter		-2 848 508	-597 777
Ordinært resultat før skattekostnad		-4 686 781	4 643 501
Skattekostnad	8	-1 150 770	1 413 508
Årsresultat		-3 536 011	3 229 992
Anvendelse av årsresultatet			
Avsatt til annen egenkapital		0	3 229 992
Overført fra annen egenkapital		-3 536 011	0
Sum anvendelse	2	-3 536 011	3 229 992



Sulzer Pumps Norway AS

Årsregnskap for 2020

Balanse

	Note	2020	2019
Eiendeler			
Anleggsmidler			
Immaterielle anleggsmidler			
Utsatt skattefordel	8	2 511 715	1 492 402
Sum varige driftsmidler		2 511 715	1 492 402
Varige driftsmidler			
Tomter, bygninger og annen fast eiendom		0	1 064 937
Maskiner og anlegg		1 416 305	1 003 383
Driftsløsøre, inventar, verktøy, kontormaskiner o.l.		42 452	296 388
Sum varige driftsmidler	3, 4	1 458 757	2 364 707
Sum anleggsmidler		3 970 472	3 857 109
Omløpsmidler			
Prosjekter i arbeid	11	31 551 942	20 164 626
Fordringer			
Kundefordringer	6	11 551 776	17 051 812
Andre fordringer		1 322 614	1 772 043
Andre fordringer konsern	6	0	3 330 628
Forskuddsbetalte kostnader	11	4 996 446	23 048 897
Sum fordringer		17 870 836	45 203 381
Bankinnskudd, kontanter og lignende	9	1 076 248	1 155 598
Sum omløpsmidler		50 499 026	66 523 605
Sum eiendeler		54 469 498	70 380 714



Sulzer Pumps Norway AS

Årsregnskap for 2020

Balanse

	Note	2020	2019
Egenkapital og gjeld			
<i>Egenkapital</i>			
Innskutt egenkapital			
Aksjekapital	1,2	500 000	500 000
Sum innskutt egenkapital		500 000	500 000
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital	2	4 042 935	6 802 065
Sum opptjent egenkapital		4 042 935	6 802 065
Sum egenkapital		4 542 935	7 302 065
Gjeld			
Avsetning for forpliktelser			
Andre avsetninger for forpliktelser	10	612 238	0
Pensjonsforpliktelser	10, 12	3 688 599	4 457 754
Sum annen langsiktig gjeld		4 300 837	4 457 754
Kortsiktig gjeld			
Gjeld til kredittinstitusjoner		0	935 115
Leverandørgjeld	6	11 303 624	10 537 389
Gjeld til selskap i samme konsern	6	4 438 046	0
Skyldige offentlige avgifter		1 893 991	1 719 642
Forskudd fra kunder	11	13 272 272	40 432 613
Annen kortsiktig gjeld		14 717 793	4 996 136
Sum kortsiktig gjeld		45 625 726	58 620 895
Sum gjeld		49 926 563	63 078 649
Sum egenkapital og gjeld		54 469 498	70 380 714

Klepp den 30.09.2021

Digitally signed by: Sim, Mark
DN: CN = Sim, Mark
Date: 2021.09.30 16:26:10
.....

Mark Robert Sim

Daglig leder

Andrew James Percy

Styremedlem

Philippe Andreas Dewitz

Styrets leder



Sulzer Pumps Norway AS

Årsregnskap for 2020

Noter

--

Regnskapsprinsipper

Årsregnskapet er satt opp i samsvar med regnskapsloven og god regnskapsskikk, herunder norske regnskapsstandarder.

Salgsinntekter

Inntekter ved salg av varer og tjenester vurderes til virkelig verdi av vederlaget, netto etter fradrag for merverdiavgift, returer, rabatter og andre avslag. Inntektsføring ved salg av varer skjer på leveringstidspunktet. Tjenester inntektsføres etter hvert som de leveres.

Anleggskontrakter

Anleggskontrakter vurderes etter løpende avregnings metode. I 2019 endret selskapet inntektsføringsprinsipp til løpende avregning fra fullført kontraktsmetode. Fullføringsgraden beregnes etter påløpt kostnad over kontraktens totale forventede kostnader. For kontrakter som forventes å gi tap, gjøres en avsetning for hele tapet i den perioden tapet er identifisert.

Inntekter fra anleggskontrakter regnskapsføres i takt med fullføringsgraden. Periodens inntekt blir total kontraktsverdi multiplisert med fullføringsgrad, fratrukket tidligere periodes inntekt.

Anleggskontraktene vurderes og regnskapsføres hver for seg.

Forskuddsbetalt kontraktsinntekt ifht inntektsført presenteres som forskudd fra kunder. Forskuddsbetalte varekostnader blir presentert som forskuddsbetalte kostnader. Netto opptjent inntekt og påløpte kostnader presenteres som prosjekter i arbeid.

Klassifisering og vurdering av balanseposter

Eiendeler bestemt til varig eie eller bruk er klassifisert som anleggsmidler. Eiendeler som er tilknyttet varekretsløpet er klassifisert som omløpsmidler. Fordringer klassifiseres som omløpsmidler hvis de skal tilbakebetales i løpet av ett år etter utbetalingstidspunktet. For gjeld er analoge kriterier lagt til grunn.

Omløpsmidler vurderes til laveste av anskaffelseskost og virkelig verdi. Kortsiktig gjeld balanseføres til nominelt beløp på etableringstidspunktet.

Fordringer

Kundefordringer og andre fordringer er oppført i balansen til pålydende etter fradrag for avsetning til forventet tap. Avsetning til tap gjøres på grunnlag av individuelle vurderinger av de enkelte fordringene. I tillegg gjøres det for øvrige kundefordringer en uspesifisert avsetning for å dekke antatt tap.

Varer

Varer er vurdert til det laveste av gjennomsnittlig anskaffelseskost og netto salgsverdi.



Sulzer Pumps Norway AS

Årsregnskap for 2020

Noter

--

Valuta

Pengeposter i utenlandsk valuta er vurdert etter kursen ved regnskapsårets slutt.

Skatt

Skattekostnaden i resultatregnskapet omfatter både periodens betalbare skatt og endring i utsatt skatt. Utsatt skatt er beregnet med 22% på grunnlag av de midlertidige forskjeller som eksisterer mellom regnskapsmessige og skattemessige verdier, samt eventuelt ligningsmessig underskudd til fremføring ved utgangen av regnskapsåret. Skatteøkende og skattereduserende midlertidige forskjeller som reverseres eller kan reverseres i samme periode er utlignet. Oppføring av utsatt skattefordel på netto skattereduserende forskjeller som ikke er utlignet og underskudd til fremføring, er begrunnet med antatt fremtidig inntjening. Utsatt skatt og skattefordel som kan balanseføres er oppført netto i balansen.

Pensjoner

Pensjonskostnader og pensjonsforpliktelser beregnes etter lineær opptjening basert på forutsetninger om diskonteringsrente, fremtidig regulering av lønn, pensjoner og ytelser fra folketrygden, fremtidig avkastning på pensjonsmidler samt aktuariemessige forutsetning om dødelighet, frivillig avgang osv. Pensjonsmidler er vurdert til virkelig verdi og fratrukket i netto pensjonsforpliktelser i balansen. Endringer i forpliktelsen som skyldes endringer i pensjonsplaner fordeles over antatt gjenværende opptjeningstid.

Selskapet har benyttet muligheten i NRS 6 til å anvende internasjonale regnskapsstandard for regnskapsføring av pensjoner. Selskapet benytter IAS 19 der netto av beregnet forpliktelse og virkelig verdi av midler blir presentert som pensjonsforpliktelse i balansen. Den årlige endringen i estimatavvik direkteføres derfor mot annen egenkapital.

Arbeidsgiveravgiften kostnadsføres basert på innbetalt pensjonspremie for sikrede (kollektive) pensjonsordninger, mens den er periodisert i samsvar med endring i pensjonsforpliktelsen for usikrede pensjoner.



Sulzer Pumps Norway AS

Årsregnskap for 2020

Noter

Note 1 Aksjekapital og aksjonærinformasjon

Aksjekapitalen på kr. 500.000,- består av 500 aksjer á kr. 1.000,-. Alle aksjer har like rettigheter.

Oversikt over aksjonærene 31.12.

	Aksjer	Sum	Eierandel
Sulzer Ltd.	500	500	100 %
Totalt antall aksjer	500	500	100 %

Selskapet er en del av et konsern som utarbeider konsernregnskap der Sulzer Pumps Norway AS inngår i konsolideringen. Morselskapet er Sulzer Ltd., og har forretningskontor i Winterthur, Sveits. Konsernregnskap kan fås utlevert ved henvendelse til morselskapet.

Note 2 Egenkapital

Årets endring i egenkapital	Aksjekapital	Annen egenkapital	Sum
Egenkapital 31.12.2019	500 000	6 802 065	7 302 065
Årets resultat		-3 536 011	-3 536 011
Årets endring estimatavvik 2020 - EK effekt		708 494	708 494
Endring fra 23 % til 22 % Utsatt skatt effekt tidligere års estimatavvik		68 387	68 387
Egenkapital 31.12.2020	500 000	4 042 935	4 542 935

Note 3 Maskiner, inventar og transportmidler

	Maskiner og anlegg	Driftsløsøre, inventar mv.	Sum
Anskaffelseskost 1.1	4 299 580	805 104	5 104 684
Tilgang	802 914	0	802 914
Avgang	0	0	0
Anskaffelseskost 31.12	5 102 494	805 104	5 907 598
Akkumulerte avskrivninger 1.1	3 254 782	693 886	3 948 668
Årets avskrivninger	431 407	68 766	500 173
Akkumulerte avskrivninger solgte driftsmidler	0	0	0
Akkumulerte avskrivninger 31.12	3 686 189	762 652	4 448 841
Balanseført verdi pr. 31.12	1 416 305	42 452	1 458 757
Økonomisk levetid	5 - 10 år	3 - 5 år	
Avskrivningsplan	Lineær	Lineær	



Sulzer Pumps Norway AS

Årsregnskap for 2020

Noter

Note 4 Leieavtaler

	Leieperiode	Årlig leie
Maskiner og utstyr	1-5 år	26 044
Andre operasjonelle eiendeler	1-5 år	140 652
Husleie	5 år	2 864 854

Note 5 Lønnskostnader, antall ansatte, godtgjørelser, lån til ansatte mm.

Lønnskostnader	2020	2019
Lønninger	18 058 422	18 097 331
Arbeidsgiveravgift	2 220 343	2 326 353
Pensjonskostnader	3 026 930	2 068 743
Andre ytelser	-649 230	-862 178
Sum	22 656 466	21 630 249

Gjennomsnittlig antall årsverk 2020 21 2019 20

Ytelser til ledende personer	Daglig leder 01.01.-23.09	Daglig leder 24.09-31.12	Styret
Lønn	1 482 323	323 073	-
Annen godtgjørelse	110 356	24 822	-
Sum	1 592 679	347 895	0

Daglig leder har bonusavtale som er avhengig av måloppnåelse i henhold til spesifikke kriterier fastsatt av konsernledelsen

Selskapet har ikke hatt utgifter og har ingen forpliktelse til å gi særskilt vederlag ved opphør eller en endring av ansettelsesforhold

Revisor

Kostnadsført revisjonshonorar i 2020 fordeler seg som følger:

Lovpålagt revisjon	377 313
Teknisk utarbeidelse ligningspapirer og regnskap	53 382
Annen bistand	33 448
Sum	464 143

Beløpene er eks. mva.



Sulzer Pumps Norway AS

Årsregnskap for 2020

Noter

Note 6 Fordringer og gjeld

	2020	2019
Kundefordringer til foretak i samme konsern	844 220	1 368 824
Leverandørgjeld til foretak i samme konsern	-4 629 228	18 228 606
Kortsiktige fordringer på foretak i samme konsern	4 984 911	0
Annen kortsiktig gjeld til foretak i samme konsern	-16 439 721	0
Fordringer konsernkonto	0	3 330 628
Gjeld konsernkonto	4 438 046	0

Note 7 Konserninterne transaksjoner

Selskapets navn	Selskapsforhold	Transaksjonstype	2020
Sulzer Pumps GbmH	Søsterselskap	Commission	864 224
Sulzer Pumps GbmH	Søsterselskap	Viderefakturerte kostnader	4 919
Sulzer Electro Birmingham	Søsterselskap	Salg	116 033
Sulzer Pumps UK	Søsterselskap	Commission	8 095 631
Sulzer Pumps Wastewater Norway As	Søsterselskap	Viderefakturerte kostnader	154 030
Sulzer Tubo service R'dam	Morselskap	Viderefakturerte kostnader	665 650
Sulzer Pumps UK	Søsterselskap	Pensjon og reisekostnader	97 721
Sulzer AG	Søsterselskap	Trademark License	1 660 254
Sulzer Managerment AG	Søsterselskap	Procurement, IT, expat	3 458 003
Sulzer Pumps GmbH	Søsterselskap	Varekjøp	29 488 165
Sulzer Pumps US INC	Søsterselskap	Varekjøp	171 506
Sulzer Pumps Finland OY	Søsterselskap	Varekjøp	23 204
Sulzer Pumps UK	Søsterselskap	Varekjøp	29 515 718
Sulzer Pumps Wastewater Norway As	Søsterselskap	Varekjøp	307 829
Sulzer Tubo Service R'dam	Søsterselskap	Varekjøp	1 397
Sulzer Wood Ltd	Søsterselskap	Varekjøp	204 265
Sulzer Ensival Moret France	Søsterselskap	Varekjøp	122 243
Sulzer Suzhou Ltd	Søsterselskap	Varekjøp	496 812



Sulzer Pumps Norway AS

Årsregnskap for 2020

Noter

Note 8 Skattekostnad

Årets skattekostnad består av	2020	2019
Beregnet betalbar skatt på årets resultat	0	0
Endring utsatt skatt over resultat	-1 229 901	1 413 508
Avregning betalbar skatt tidligere år	0	0
Netto skattekostnad	-1 229 901	1 413 508

Betalbar skatt i årets skattekostnad fremkommer slik:

Ordinært resultat før skattekostnad	-4 686 781	4 643 500
Permanente forskjeller	4 653	1 429 400
Estimatendringer pensjoner mot egenkapital	-908 325	-1 995 278
Endring midlertidige forskjeller	1 165 145	-9 974 825
Grunnlag betalbar skatt	-4 425 308	-5 897 203
Skattesats	22 %	22 %
Beregnet betalbar skatt på årets resultat	0	0

Utsatt skatt	2020	2019	Endring
Anleggsmidler	340 808	358 091	-17 283
Anleggskontrakter	10 196 336	11 197 105	-1 000 769
Balanseførte leieavtaler	0	304 073	-304 073
Pensjonsforpliktelse	-3 688 599	-4 457 754	769 155
Andre avsetninger for forpliktelser	-612 238	0	-612 238
Underskudd til fremføring	-18 250 724	-14 185 155	-4 065 569
Grunnlag for utsatt skatt/skattefordel	-12 014 417	-6 783 640	-5 230 777
Utsatt skatt/ (skattefordel) 22% i 2019 og 2020	-2 643 172	-1 492 402	-1 150 770
Utsatt skatt/ (skattefordel) i regnskapet	-2 643 172	-1 492 402	-1 150 770

Avstemming av årets skattekostnad mot nominell skattesats	2020	2019
Foventet skatt etter nominell skattesats	-1 031 092	1 021 570
Effekt av permanente forskjeller	1 024	314 468
Effekt av estimatendringer pensjoner mot egenkapital	-199 832	-438 961
Effekt av endring skattesats	0	0
Skatt på inntekt/kostnad ført direkte mot egenkapitalen	0	516 432
Årets skattekostnad	-1 229 901	1 413 508



Sulzer Pumps Norway AS

Årsregnskap for 2020

Noter

--

Note 9 Bundne midler

Av bankinnskudd er kr 1 081 976 bundet til skyldig skattetrekk.

Note 10 Avsetning for forpliktelser

	2020	2019
Avsetning for garantiforpliktelser	612 238	0
Pensjonsforpliktelse	3 688 599	4 457 754
Sum	4 300 837	4 457 754

Note 11 Prosjekter i arbeid

Arbeid under utførelse	31.12.2020	31.12.2019
Opptjent inntekt	54 946 399	54 767 091
Aktiverte kostnader	(23 394 456)	(34 602 445)
Utført produksjon/verdiskapning på prosjekter under arbeid	31 551 943	20 164 646
Forskudd fra kunder relatert til prosjekter i arbeid	13 272 272	40 432 613
Forskuddsbetalte kostnader relatert til prosjekter i arbeid	4 996 446	23 048 897



Sulzer Pumps Norway AS

Årsregnskap for 2020

Noter

Note 12 Pensjoner

Selskapet er pliktig til å inngå obligatorisk tjenstepensjon for alle ansatte. Selskapet har inngått en kollektiv sikret pensjonsordning som omfatter i alt 19 personer. Ordningene gir rett til definerte fremtidige ytelser. Disse er i hovedsak avhengig av antall opptjeningsår, lønnsnivå ved oppnådd pensjonsalder og størrelsen på ytelsene fra folketrygden. Forpliktelsene er dekket gjennom et forsikringsselskap. Fra og med år 2006 er arbeidsgiveravgiften inkludert i pensjonsforpliktelsen.

Netto pensjonskostnad	2020	2019
Nåverdi av årets pensjonsopptjening	1 452 449	1 093 795
Rentekostnad av pensjonsforpliktelsen	80 240	66 815
Administrasjonskostnader	43 667	26 639
Netto pensjonskostnad	1 576 356	1 187 249

Netto pensjonsforpliktelse	2020	2019
Opptjente pensjonsforpliktelser 31.12.	14 888 599	14 157 754
Beregnete pensjonsforpliktelser 31.12.	14 888 599	14 157 754
Pensjonsmidler (til markedsverdi) 31.12.	11 200 000	9 700 000
Herav arbeidsgiveravgift	455 822	550 871
Diskonteringsrente	1,50 %	1,80 %
Forventet avkastning på fondsmidler	1,50 %	1,80 %
Forventet lønnsregulering/G-regulering	2,00 %	2,25 %
Forventet regulering av pensjoner	0,00 %	0,70 %
Forventet lønnsvekst	1,75 %	2,00 %

De aktuarielle forutsetningene er basert på vanlige benyttede forutsetninger innen forsikring når det gjelder demografiske faktorer.

Årets aktuarielle gevinst(tap) innregnet direkte i annen egenkapital	-908 325
Akkumulert aktuarielle gevinster(tap) innregnet direkte i annen egenkapital	6 838 708



Sulzer Pumps Norway AS

Kontantstrømanalyse

	2020	2019
Kontantstrømmer fra operasjonelle aktiviteter		
Resultat før skattekostnad	- 4 686 781	4 643 500
- Periodens betalte skatter	-	-
+ Ordinære avskrivninger	500 173	3 017 182
+/- Endring i prosjekter i arbeid	- 11 387 317	- 17 960 588
+/- Endring i kundefordringer	5 500 037	562 701
+/- Endring i leverandørgjeld	766 235	- 5 918 340
+/- Forskjell mellom kostn.ført pensj. og inn-/utbet. i pensj.ordn.	- 769 155	1 887 954
+/- Endring i andre tidsavgrensingsposter	10 023 490	13 445 709
+/- Effekt prinsippendring pensjoner	776 880	- 1 478 848
= Netto kontantstrøm fra operasjonelle aktiviteter	723 562	- 1 800 730
Kontantstrømmer fra investeringsaktiviteter		
- Utbetalinger ved kjøp av varige driftsmidler	- 802 914	- 25 112
= Netto kontantstrøm fra investeringsaktiviteter	- 802 914	- 25 112
= Netto kontantstrøm fra finansieringsaktiviteter	-	-
= Netto endring i kontanter og kontantekvivalenter	- 79 352	- 1 825 842
+ Beholdning av kontanter og kontantekvivalenter ved periodens begynnelse	1 155 598	2 981 440
= Beholdning av kontanter og kontantekvivalenter ved periodens slutt	1 076 247	1 155 598



Sulzer Pumps Norway AS

ÅRSBERETNING 2020

Virksomhetens art

Sulzer Pumps Norway AS driver mekanisk vedlikehold av roterende maskiner i oljesektoren.

Selskapet har holdt til i Klepp siden 1.juni 2015.

Sulzer Ltd i Winterthur Sveits er vårt moderselskap.

Vår største interne samarbeidspartner er Sulzer Pumps Ltd, i Leeds som er markedsleder innenfor større pumpeinstallasjoner og service innen Olje & Gas industrien.

Rettvisende oversikt over utvikling og resultat.

Omsetning for 2020 var kr 95.698.988,-.

Omsetningen for regnskapsåret 2020 ble redusert med 22,2% sammenlignet med regnskapsåret 2019. Dette skyldes nedgang i markedet grunnet global pandemi (Covid-19).

Totalkapitalen var pr. 31.12.2020 kr 54.469.498,- sammenlignet med kr 70.380.714,- per 31.12.2019.

2020 årsresultat, tap: NOK 3.536.011,-

Da selskapet er i en taps situasjon vil det ikke bli utbetalt noe utbytte for 2020.

2020 investeringer: NOK 802.914,-.

Virksomheten forventer å se vekst i løpet av 2021. Investering i mennesker vil være nødvendig hvis etterspørselen overstiger dagens ressurser, slik at kundene våre har full tillit til at deres behov kan oppnås.

Virksomheten vil investere i nye maskiner for å støtte internt arbeid og har sørget for at maskiner følger Sulzer's sikkerhetsstandarder når det gjelder maskinvern og å beskytte våre ansatte mot enhver risiko.

Sulzer Pumps AS overvåker og gjennomgår konstandsbasen kontinuerlig for å sikre at det forblir konkurransedyktig i et marked der det er sterkt fokus på å spare.

Likviditet

Sulzer Pumps Norway AS hadde en likviditet ved utgangen av 2020 på kr 1.076.248,- med positiv likviditet gjennom året.

Virksomheten klarte å sikre viktige milepælmottak innen utgangen av året slik at likviditetsposisjonen forble positiv.

Utsiktene for 2021 er forbedret, hovedsakelig forårsaket av en viktig milepæl i provisjon i 4 kvartal og positivt marginarbeid gjennom virksomheten. Styret mener at årsregnskapet gir et rettvisende bilde av Sulzer Pumps Norway AS sine eiendeler, gjeld, resultater og økonomiske situasjon.

SULZER CONFIDENTIAL



Sulzer Pumps Norway AS

Utsikter og fortsatt drift

Med den siste globale pandemien og effekten av kundetillit som faller sammen med risikoen for lave oljepriser, er det mange viktige makrohendelser som virksomheten må planlegge og være oppmerksomme på.. Det er høye lønnskostnader knyttet til oljeutvinning noe som betyr at operatørselskapene og andre tjenesteselskaper blir tvunget til å være mer kostnads effektive og lønnsomme. Dette presser prisene på arbeidet som utføres for oljeselskapene. Sulzer Pumps Norway AS er godt rustet til å håndtere denne utfordringen med driftsbesparelser.

Strategisk sett er Sulzer Pumps Norway AS svært viktig for Sulzer for å møte kundenes krav. Norge er et vanskelig marked for andre å komme inn i da det krever store investeringer. Dette reduserer noe av risikoen som andre konkurrenter kan oppleve når de kommer inn i markedet. Ved å ha Sulzer Pumps Norway AS som representant for Sulzer globalt dekker vi større deler av kundenes behov.

Likviditets risiko

Selskapets mål er å sikre likviditetsrisiko ved å ha tilstrekkelig likviditet tilgjengelig for å dekke forutsigbare behov og å investere kontanter trygt og lønnsomt. Prognoser er utarbeidet på konsernnivå og arrangert gjennom Sulzer AG. Kontinuitet i finansieringen sikres gjennom en løpende dialog med Sulzer AG for å sikre at nødvendig finansiering er tilgjengelig.

Valuta risiko

Valuta risiko sikres gjennom at både salg og kjøp utstedes i samme valuta. Sulzer Pumps Norges valutarisiko minimeres ytterligere ved at interne transaksjoner mellom konsernets selskaper gjennomføres i NOK.

Kreditt risiko

Selskapets viktigste finansielle eiendeler er kontanter, pågående arbeid (VIA) og kundefordringer. Den største kreditt risiko er knyttet til VIA og kundefordringer.

For å redusere kreditt risikoen innhentes bestillinger fra kundene før arbeidet starter. Tredjeparts kredittsjekker utføres og vurderes regelmessig på kunder.

Videre drift

Forutsetningen om fortsatt drift er lagt til grunn ved avleggelse av årsregnskapet.

Årsregnskapet

Det er etter det styret kjenner til ikke inntrådt forhold etter regnskapsårets utgang som har betydning for selskapets stilling og resultat.

FoU

Selskapet driver ikke med forskning og utvikling da dette utføres av andre selskaper innen konsernet.

SULZER CONFIDENTIAL



Sulzer Pumps Norway AS

Arbeidsmiljøet

Styret og daglig leder vurderer arbeidsmiljøet til å være godt. Sykefraværet i bedriften var på 55 sykedager i 2020. Det tilsvarer ca. 0,17 % av den totale arbeidstiden i året. Dette er lavere enn året før.

Det har ikke vært rapportert personskader i 2020.

Virksomheten vurderer kontinuerlig medarbeidernes velferd med en til en oppfølging i Success Factor, åpne forumdebatter og daglige samtaler. Med ansattes velferd spiller godtgjørelse en viktig rolle og dette vurderes opp mot markedet og konkurrentene, hvis virksomheten ikke oppfyller en tilstrekkelig lønnsstruktur diskuteres dette med Sulzer Corporate og styret.

Medarbeideres personopplysninger blir ikke offentliggjort til noen i selskapet som ikke har autorisert tillatelse til dette. Selskapet følger GDPR-regler som regelmessig gjennomgått for å sikre at selskapet er i samsvar med reglene.

Alle sensitive data, som for eksempel lønnsinformasjon er anonymisert slik at ansatte ikke kan identifiseres. Dette faller også tråd med selskapets etikk for å beskytte og bevare sine ansattes interesser.

Likestilling

Selskapet har innarbeidet policy som tar sikte på at det ikke forekommer forskjellsbehandling grunnet kjønn.

Virksomheten tillater enhver etisk bakgrunn til å jobbe hos Sulzer Pumps Norway AS og skiller ikke mellom hva menn og kvinner kan oppnå. Hver rolle er tilpasset for å møte både den ansattes ønske og forventet resultat for virksomheten. Lønnsforskjellen mellom både kvinner og menn er av lik status.

Av selskapets 20 ansatte er 5 kvinner. Styret består av 2 menn, daglig leder deltar også på styremøtene

Ytre miljø

Virksomhetens bransje medfører verken forurensning eller utslipp som kan være til skade for det ytre miljø.

Klepp, 29. September 2021

Philippe Andreas Dewitz
Styrets leder

Andrew James Percy
Styremedlem

Mark Sim
Daglig leder

Sim,
Mark

Digitally signed by:
Sim, Mark
DN: CN = Sim, Mark
Date: 2021.09.30
10:33:45 +02'00'

SULZER CONFIDENTIAL